

Kapitel 1. Modul 3: Missverständliches

Hören 2a. Hör einen Beitrag zum Thema „Kulturelle Missverständnisse“.

1. Welche Aussagen passen?

- A. Das Leben ist ein Spiel.
- B. Jede Kultur hat ihre Spielregel.
- C. Regeln sind verschieden – nicht richtig oder falsch.
- D. Fußball gehört zu jeder Kultur.

2. Hör noch einmal. Ergänze den Text.

Wie entstehen eigentlich kulturelle Missverständnisse?

Stellen Sie sich einen _____ vor – Basketball, Fußball oder Baseball –, den Sie schon seit Jahren spielen. Für jede _____ gibt es Regeln, die egal, wo man spielt, genau gleich sind. Deswegen kann man diese Sportarten _____ überall auf der Welt mit anderen Menschen spielen – wenn sie die Regeln kennen. Mit der Kultur ist das so ähnlich: Wir spielen in einem Team und wie für jedes Spiel gibt es auch hier _____. Aber diese Regeln sind nicht überall _____. Das macht die Sache kompliziert ...

Jedes Team hat seine _____ Regeln entwickelt, in jedem _____ oder _____ gelten also andere Regeln. So hat jede Kultur eigene _____ davon, wie sich ein Mensch „_____“ oder „_____“ verhält. Aber diese Regeln kann man nicht _____ wie die Regeln zum Fußball oder Basketball, denn sie werden oft _____. Von den Mitgliedern eines Kulturkreises werden sie oft als _____ wahrgenommen. Wenn Menschen aus mehreren Kulturen aufeinander treffen, begegnen sich auch _____. Fehlinterpretationen, _____ und _____ entstehen oft deshalb, weil jede Seite dazu tendiert, die andere Gruppe aus der eigenen kulturellen _____ zu betrachten. Für das bessere _____ anderer Kulturen ist es daher wichtig, sich darüber bewusst zu werden. Es gibt in der _____ mit einer anderen Kultur kein „richtig“ oder „falsch“, sondern das _____ und die _____ sind anders und unterschiedlich. Wer das nicht bedenkt, dem kann es passieren, dass er Fußball spielen möchte, aber die anderen spielen Basketball – um bei unserem _____ zu bleiben.